

Maksa,
zavá řanemot:
u . . . 2 rub. 20 kopek
gabu. 1 " 20 "
gadu . — " 60 "

adrefes pařížmanské
zavá ř 10 kopek.

Fatmeelchu Amies.

Telefons № 644.

Redakcija un ekspedīzija:
Jelgavā, Skrībweru eelā № 35.

Snahk dimreis nedela.

Smeħfejat
tagad wislabakos papirofus
Famos 10 gab. 6 sap.
25 „ 15 „
no sap. Otoman S. Peterburgā

Wairumâ pahrdod
Sch. Engelsona magasinâ,
Jelgawâ, Bils eelâ 10.

valihdsen ofizialajai kontrolei, pahrraugot walsts naudas išde wumus, walsts mantas pahrwaldibos likumibu un wałstis ee nehmumu eetezeschanu likumigā kahribā. Zentralai waldbio walsts plaschuma dehk te koli gruhii regulet wiłus šchos dsih wes siłkumus. Warbuht la pałschwaldibas komisija, kostah dot likumu par walsts un fabeedrisko eestahschu darbibas nori bejchostchanu, eewehros ari šcho apstahfli.

Sawu runu winsch nobeids schahdeem wahrdeem: „Kad ru naja par likumu weenkahrsho lauschu dsihwes uslaboschonai, tur japatura azis ujnehmige un stipree, bet ne wahjee; es n weenkahrsho eebshwotaju puses folu, ka likumu projektu festab dischana un likumigas fahrtibas nobibinafchana muhsu wals ir darbs preelsch garb stiprem un prahia droschem. (Ilgis aplausi wiha namo). Bullsten i posludina pahrttraukumu. — Pehz pohrtraukuma tund kobeis Schingarews gari jo gar atlahrtobams sen pasihstamos kreiso usbrulumus waldbai u zilbinadows ne ma'ak pasihstomas kodelu gudribas, kuras go deesgan stanigas, bet pateefai dsihwei mas maj nemas deriga Metaisna fahrti winsch ori uskrouj tag dejai waldbat wihi wainu par to, kas walstii togab jazesch no nelaimig sara un besprohtigas revoluzijas feldm. Kara, eelst leetu un zeetuma resoru budschets esot pehdejos trijo godos paleelinojees $1\frac{1}{2}$ reises, bet kulturas wajadsib budschets tilai par $\frac{1}{2}$ prozentu. Topehz wajagot pa mafina armiju. Gruhti saprotoms „joks“ winam ari tas, ka flotes isdemumi pehz muhsu flotes isnihzinashanas matejuftchi yeeauge Winsch gan nesaka, ta waretu masinat zeetumu resora isdewimus, bet gruhti ta gudriba nam atminoma: jaatlaish no ze tumeem wihi tee, kas pa revoluzijas laiku pastrahdojuftchi wihas bus noseegumus un, roug, isdemumi par zeetumu usturekhan tuhba eeweherojami masinashotees un, kas preelsch kadeceen tas swarigalais, revoluzija waretu atlal eet n jauna wald. — Golvenois eemejls, lapehz waljis budscheta gahjis „us leju“, esot tas, ka domei neefot peeteekoscha budscheta teesibas. Budscheta esot koli dauds „brunotu“ kreditu lurus dome newarot apspreest. Tapat iur esot dauds „noslehpri kreditu“. Un ta wihsch sawa goraj tund atlahrti wihas ta paschos kodelu gudribas, kuras jau til heeschli dsirbetas, ka weli rigs lajtais jau tas no galwas sin. Pais par kewi saprotams, ka beigas ari Schingarews, tapat ta wihi kreisee, posludina walstii droshu vostu eefchanu, ja waldbiba nerih'osee pehz wiha „plana“*).

Pēhē tam ussiahjās finantschū ministris Rokow
jews, kura runa ilgst 2 jundas un 20 minutes.

Finansdhū ministra runa.

„Ministrim ir leels apmeirinajums, ka viņa ufficialeem pē
kriht budžeta komisijas preeskneels, persona, kām dahvāt
vehletaju uzticība un kursch finansu leetās eņem augstu weetu.
Starpība starp mums ir tikai dašķu parahdību apgaismoschānd
bet ne gala liehdseēns. Bitads raksturs bij Šchingarewa ru
nai. Budžetēd nelas now liehtis no tautas preeskstahwjeem.
Tahbi apgalwojumi dibindās už pahrpratumeem waj fastu nepa
reisu apgaismoschānu. 53 miljoni armijas materioliu atjauno
schānai bij vēž ūkas buhības jaleek ohrlahrtējs isdewumōs
tā to neken nolehma it Dome, it Walts Padome, un tas leh
mums ir apstiprinats no Keisara Majestates. Atspēhlojis faro
plāšķojā, leetīschā rund wiſus Šchingarewa vahrmētumus kā
nebibinatus un nepareiſus un oprahdījis wiſōs fihlumōs wol
dības labi apswehrti rihzību, gahdajot par walts drošību un
labllahību, finantschu ministris beidz schahdeem eewehrojameen
wahrdeem: „Mehs esam vahrdīhwojuſchi ge u h t u s la i l u s
Kreewijas kredīts, kursch til augsti stahweja pirms kara, patec
schom lotti leelā mehrā pāmasinajās vēhdejo laiku noti
kumu dehī, bet tagad fahī atkal zeltees. Winsch usla
bohees ar latru deenu. Now eemesla runat, ka kredīts masina
jās waldbības rihzības un domes nepilnības dehī. Domei ti
Kreewu fondu ihpaschneeli. Wiſi feso muhsu eelschējās bīhwe
attīhstībai un wehīls tilai weenu: lai Kreewīja buhī
meers. Budžeta komisijas preeskstahhbētais isteiga wehlescha
nos, lai waldbības eestahdēs rastos energiſli un usnehmīgi lau
bis. Es, sinams, newaru spreči, laudīs tagad waldbība

preihschgalā un waj mini energijsi un usnēhmīgi, — watu tā
kai teist, ka, lai Kreewu finanzes uslabotos, budschets stahwēt;
wajadīsigā augšluma un lai Kreewija no gruhtā stahwolla nahli
pee ekonomiskas labklājības, tad visur wajadīsigi energijsi un
usnēhmīgi kaudis. Tāhdi kaudis wajadīsigi waldbidā, wajadīsig
domē, wajadīsigi ari ahrpus domes. Ja visi kaudis buhs stipu
garā un drošī virobiā, kā ūka budscheta komisijas preeihschē
betajs, un, galvenais, ja latvē nahls pee pahleezības, kā nā
jazenschās peerahbit, ja visi siltītis nahls no waldbidas, bet kā

²⁾ „Plans“ pcc fabeteem, ta sinams, ir tas wifit swarigalaas gluschi tapat fa pcc iystajeem birokrateem „bumaga“ (papirs).

88. gada-gahjums.

Šludinajumi mākslā:

par fibku ralstu rindinu 8 sap., preelschpuſe 20 sap.

Gehde 18. februarī.

Sehdi atsklojī plst. 11 un 11 min. Homjakowa vadībā. Nolemj 24 likumus, kurus rebaigijas komisija galīgi sagatdījuše, suhtit uz valsts padomi, nolem nobot komisijām projekti par 4 003 000 r. boschānu bāsnizas skoldm un par naturaļlausku pārvehrščanu naudā.

Pēhž tam turpina walſis bubscheta apſpreefchanu. Kā pirmois runā Łmows (meer. atjaun.), tad sozialdemokratis Pofkrowfis II. un Rosanows (arb. gr.). Wiss trihs koti nemeerē ar waldbibas rihžibū un eeteiz ſawas partijas „plana“ iſpildiſchanu kā weenigo glahbeju no galiga vosta. Rosanows runā $\frac{1}{2}$ /2 stundas, bet wehl nepaguht nobeigt ſawu runu, kuru wiensch foldā turpinat nahloſchā budscheta apſpreefchanas ſehde.

Wakara seħħē, kuru attħali plexx. 8 un 54 min. Hom jaġowa wadibā, tirdnejzibas ministra beedris dod is-kaibrojums peeprofijum d'par leelo nelaimes qabidju mu-żu fuq wa's kalkun aktuwé. — Ar fheem isskaidrojumeem domees leelais wa'ralums meerd sinoms, is-nemot oposiziju. Peeprofijum d'par nelaimi pee kaſarmas buhwes Schvakernajā domee peeriem kadetu formulu, veħž kuras buhwu strahdneesi wa'ra k nobrofchinami. — Golobows referè par peeprofijuma strahdneesu arod neejislo fawenibas f-leħgħan as-leet. Komisja no-wieħroju se, ka baxxas fawenibas propagandejusħas prekkie i-ewoluzijas un tadbejk eeteiż peeprofijumu atraibit; prekkumigu riċiżi b' peeprofijums nepeeraħda. Ir-roschi aifroħbi jumi par-gubernejas wal-ħalli nepareiseem lehni u meem, bet tie-vekkrixt sejnata, bet ne domei (frejżeen applandeb). — Peerolstitti 32 tu-nataji.

Gehde 20. februar.

Schöe 20. februarj.
Schdi atklojhi vult. 10 un 12 min. Wolkonſka wabihā. Pehz teloſchu darifchanu noloſiſchanas turpina walſis bud- dſcheta a pſpreſchanu. Wiſpirms darbagrupineels Roſa- nows nobeids ſawu pagahjuſchā ſchdē eſkahlo garo runu, pehz kam tad rund Widſemes deputats un walſis domes otrais wiſepreſidentis.

Baron's Reindorffs

Ministrim ir leels opmeerinajums, ka wina usstateem pē-
kriht budscheta komisijas preeskōneels, persona, kam dāhwata
wehletaju uštiziba un kūsk finanšu leelās eņem augstu weetu.
Starpība starp mums ir tilai dašju parahbibu apgaismoschanā,
bet ne gala sēħbeenōs. Zitads ralsturs bij Šingarewa ru-
nai. Budscheld uelas now sēħbūs no tautas preeskōtahweem.
Tahdi opgalwojumi dibindās uš pahrpratumeem waj fastu nepa-
reisu apgaismoschanu. 53 miljoni armijas materialu atjauno-
šanai bij pehz fawas buhtibas jaleek ohrlahrtējs isdewumōs;
tā to nesen nolehma ir Dome, ir Walsis Padome, un tas leh-
mums ir apstiprinats no Keisara Majestates. Atpēhkojis fawā
plāščajā, leetīščā runā wifus Šingarewa pahrmetumus sā
nedibinatus un nepareisus un oprahdījīs wifōs sīhķumōs wal-
dibas labi apswehrtio riħzibū, gahdajot par walsis droščibū un
labllahjibū, finanšhu ministris beids sħahdeem eeweħrojameem
wahrdeem: „Mehs esam pahrdiħwōju sħihi gruhtus laikus.
Krewijas kredits, kuri kā til angsti stahweja pirms kora, patee-
ščam loti leela meħra pamafinajās pehdejo laiku noti-
kumu deħl, bet tagħod fah ātkal żeltees. Winsch uſla-
ħoħees ar latru deenu. Now cemesla runat, ka kredits masina-
jās waldbibas riħzibas un domes nepilnibas deħl. Domei tiż-
Krewwu fondi iħpaċċħneeki. Wif- feso muħġu eelsħejjas bħiħwes
attihstibai un weħlaš tilai weenu: lai Krewijā buħtu
meers. Budscheta komisijas preeskōfħedetais isteiza weħleħcha-
nos, lai waldbibas cestahdés rostos energijsi un uſneħmigi kau-
bis. Es, finams, newaru sprest, kahdi laudis tagħod waldbibas

No ahrsemèm.

Serbia neekahpias

No Peterburgas draudzīgi dotā mahjeena eespaids Serbijā jau sāktais laikā un gaisīti parahdīties. Tā patlaban pār Peterburgu finos: Pēcīdzīgām finālām Serbu valdība, pārējā spreedusē Krievijas doto aizrahdījumu, atbildejuša, ka Serbi ne domajot dot Austro-Ungarijai eemeslu uš karu, ne ari wišpahri grībot trouzēt normalo fatīsmi ar labajeem lāimineem. Tāpat Serbija sākās ar Bosnijas un Herzezo

